

Výročná správa PON 2023

Identifikácia organizácie:

Pomoc obetiam násilia – Victime support Slovakia

Občianske združenie

Dostojevského rad 1, 911 09 Bratislava – Staré Mesto

IČO: 31795382

DIČ: 2021454798

Štatutár: Mgr. Iveta Schusterová, PhD.

Revízor: Ing. Anna Fülöpová

Kontakt: infopomocobetiam.sk

linkapomocobetiam.sk

+421 944 254 405

+421 911 633 422

Linka pomoci: +421 800 111 321

web: www.pomocobetiam.sk



Potreby obetí i svedkov trestných činov boli v roku 2023 vo vzťahu k technickému rozvoju, spoločenskému nastaveniu k tejto problematike, dozvukom Covidu, prehlbujúcej sa kríze, vojnovému konfliktu na Ukrajine či prisunu migrantov, veľmi rôznorodé.

Preto sa ukázalo opodstatnené poskytovanie širokého spektra služieb - od psychologického, sociálneho, právneho poradenstva až po advokátske zastupovanie, psychoterapiu, či mediáciu tiež základné finančné poradenstvo. Vzhľadom na fakt, že skúsenosť s trestným činom je traumatizujúca, a pri poskytovaní služieb je dôležité zabrániť retraumatizácii, ktorú spôsobuje opakované rozprávanie o svojej skúsenosti, ukázal sa ideálnym náš dlhoročne osvedčený koncept, ak sú tieto služby celostne poskytované a v rámci jednej konkrétnej organizácie- PON, koordinované prípadovým manažérom PON, väčšinou psychológom či sociálnym pracovníkom. Takýto špecializovaný spôsob pomoci vzbudzuje u klientov vyššiu mieru dôvery a istoty v pozitívne vyriešenie individualizovaných potrieb, ako aj prináša nádej v skoršie zotavenie sa z dopadu trestného činu.

Poradne Pomoc obetiam násilia vo svojich pobočkách (BA, TT, NR, ZA, PO) ponúkali svoje viacodborové služby v pravidelnom konzultačnom režime vo svojich každý utorok a štvrtok od 14.00 – do 18.00. Urgentné prípady sme riešili aj v iných dňoch v týždni (streda a piatok 9.00-15.00) a podľa aktuálnych potrieb klientov. Mimo úradných hodín sme prevádzkovali krízovú linku NON-STOP 0850 111 321 a Linku poradne 04 – tel. č. 0944/254 405 tiež vo večerných a nočných hodinách. Okrem toho sme sprevádzali klientov na súdne pojednávania, k lekárom, na úrad práce a na výsluchy OČTK.

Personálne zabezpečenie

Konzultácie a iné služby klientom poskytovali 4 psychológovia s ukončeným II. stupňom vysokoškolského vzdelania, 3 advokáti, 5 právnikov, 3 sociálni pracovníci, 1 finančno-ekonomický poradca, 1 mediátor a 9 dobrovoľníkov. V trvalom pracovnom pomere na 30%ný čiastočný pracovný úväzok pracoval 1 pracovník PON VSS (koordinátor a psychológ v jednej osobe) a 3 na Dohodu o vykonaní práce.

Činnosť PON v roku 2023:

- Zasadnutie **Regionálnej platformy pre pomoc obetiam trestných činov** na úrovni – krajov (12.1.2023 o 9.00hod.; 19.6.2023 o 13.00 hod., 15.11.2023 o 13.00 hod.)
- 11.1.2023 o 18.00 hod. stretnutie v rámci projektu Ligy za duševné zdravie **Spoluvorba** v oblasti **starostlivosti o duševné zdravie**.

- 15. 1. 2023 - 31. 8. 2023 **uzavretie zmluvy o spolupráci** medzi Ústredím PSVaR a PON, o.z. – v súvislosti so schváleným národným projektom „*Odborná prax pre študentov sociálnej práce a psychológie*“ (ďalej len „NP OP“) **Miesto realizácie projektu:** Bratislavský kraj, Trnavský kraj, Nitriansky kraj, Žilinský kraj, Prešovský kraj. **Investičná priorita:** 8.1.1 Podpora obnovy po kríze spojenjej s pandemiou COVID 19 vrátane jej sociálnych dôsledkov a príprava zeleného, digitálneho a odolného oživenia hospodárstva. **Konkrétny cieľ:** 8.1.1 Podpora nápravy dôsledkov krízy v kontexte pandémie COVID-19 a príprava zelenej, digitálnej a odolnej obnovy hospodárstva kód 312080010 - Podpora obnovy po kríze spojenjej s pandemiou COVID-19 vrátane jej sociálnych dôsledkov a príprava zeleného, digitálneho a odolného oživenia hospodárstva. Hlavným cieľom NP OP je podporiť prepojenie vysokoškolského vzdelávania v študijnom odbore sociálna práca/psychológia s odbornou praxou tak, aby boli študenti pripravení na trh práce a na výkon povolania po ukončení štúdia.
- Národný projekt ***Odborná prax pre študentov sociálnej práce a psychológie; kód ITMS2014+:312081BVX5***
- 6.2.2023 o 10.00 hod -pracovné **stretnutie** štatutárnych zástupcov subjektov **SPODaSK**, Trnava
- 12.3.2023 rokovanie **pracovnej skupiny** komunitného plánovania v Bratislave (**Deti, mladí ľudia a rodiny v ohrození**)
- 4.4.2023 – účasť **na tvorbe** Konceptie rozvoja sociálnych služieb na území Trnavského samosprávneho kraja 2023 – 2030
- 23. 5. 2023 stretnutie na **pracovnej skupine** k téme - pomoc odídencom z Ukrajiny v Trnave.
- 25.5.2023 **stretnutie** v rámci celoslovenskej kampane „Tisíc dôvodov pomoci“ na Dni otvorených dverí Informačnej kancelárie pre obeť trestných činov
- 14.6.2023 o 10.00 hod. on-line **stretnutie** v rámci procesu **prípravy zámeru** národného projektu „Systémová **podpora duševného zdravia a prevencie** detí, žiakov a študentov cez systém poradenstva a prevencie“
- 27.6.2023 – II. zasadnutie Komisie pri MV pre Program Slovensko 2021-2027 – pripomienkovanie zámeru NP: „Spoločne za **detstvo bez násilia** pre všetky deti“
- 30.6.2023 – stretnutie s MZSR – oddelenie inovatívnych prístupov v zdravotníctve „**Buddy systém**“
- účasť PON ako člena (Schusterová, Havan) vo **Výbore pre rodovú rovnosť Rady vlády SR pre ľudské práva, národnostné menšiny a rodovú rovnosť** - 16.3.2023; 15.6.2023
- účasť PON – stretnutia Pracovnej skupiny pre **elimináciu násilia** páchaného na ženách a deťoch 16.2.2023, 30.3.2023, 27.4.2023, 7.6.2023
- účasť on-line na workshope 6. 6. 2023 Nitra k tvorbe **Konceptie rozvoja sociálnych služieb** v regióne Nitrianskeho samosprávneho kraja na roky 2024-2031, Téma „Najväčšie **výzvy** vyplývajúce zo slabých stránok v oblasti sociálnych služieb“.
- 26.6.2023-29.6.2023 – účasť na XIII. Ročníku medzinárodnej vedeckej konferencii **QUAERE 2023 – 2 príspevky**

- Obdobie ZS 23/24 pre študentov 3 ročníka psychológie, sociológie a politológie na FF TU v Trnave – PVP Pomoc obetiam násilia -13 workshopov (1x týždenne 2hodiny)

Mediálne aktivity a zcitlivovanie verejnosti k problematike násilia a jeho zvládania – rok 2023

17.3.2023 rozhovor pre časopis Slovenka Redaktorka: Viera Mašlejová téma: Domáce násilie.

24.4.2023 – vyjadrenie pre Nový čas – Týraná žena. Redaktorka: Gabriela Halmová. Rozhovor bol reakciou na trestný čin, kedy manžel 5.11.2022 dobodal roky týranú manželku v reštaurácii s príborovým nožom. Namiesto 5 až 12 ročného väzenia dostal len 5 ročnú podmienku. Polícia TO obete dovedy opakovane ignorovala.

Schusterová, I., Žemlová, I.(2023) Subjective well-being, gratitude and forgiveness in adolescence and emerging adulthood In: Quaere 2023 [elektronický zdroj] : recenzovaný zborník príspevků interdisciplinární mezinárodní vědecké konference doktorandů a odborných asistentů : Roč. XIII.. - 1. vyd.. - Hradec Králové :Magnanimitas akademické sdružení, 2023. - ISBN 978-80-87952-38-2. - S. 634-643 [online].

Schusterová, I., Žemlová, I. (2023) Well-being, Dispositional Gratitude and Dispositional Forgiveness in Adolescence and Emerging Adulthood. In: GRANT journal. - ISSN 1805-062X. - Roč. 12, č. 1 (2023), s. 59-64 [CD-ROM, online].
<https://www.grantjournal.com/issue/1201/PDF/1201schusterova.pdf> .

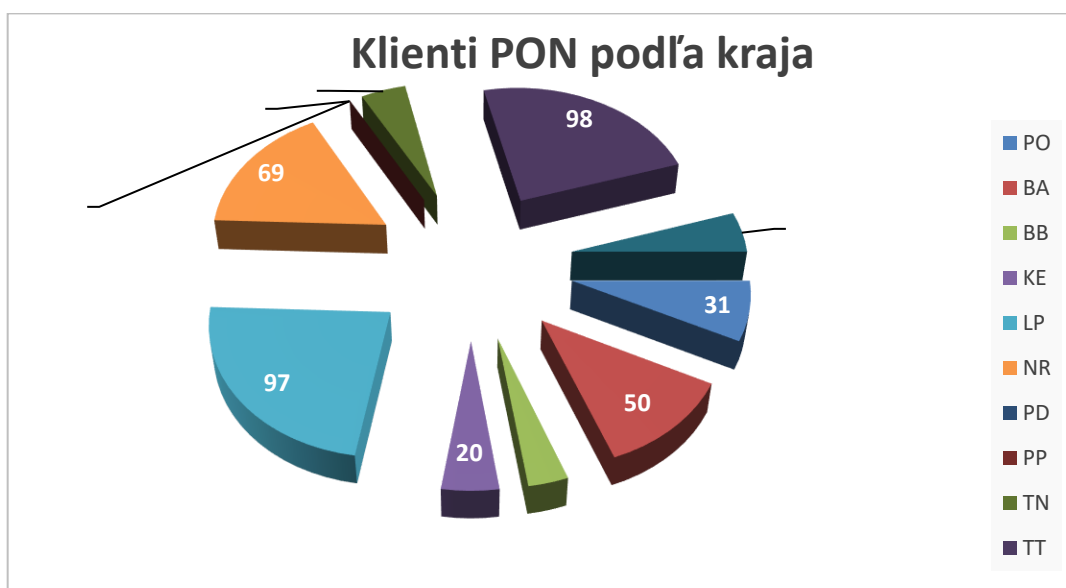
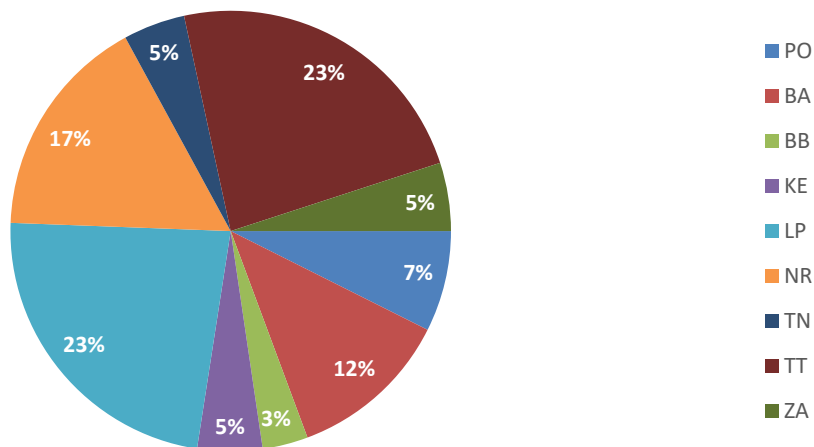
Schusterová, I., Ondrejková, V.M. (2023).Odpustenie v súvislosti so životnou spokojnosťou a harmóniou. In: Quaere 2023 [elektronický zdroj] : recenzovaný zborník príspevků interdisciplinární mezinárodní vědecké konference doktorandů a odborných asistentů : Roč. XIII.. - 1. vyd.. - Hradec Králové :Magnanimitas akademické sdružení, 2023. - ISBN 978-80-87952-38-2. - S. 654-663 [online].

Štatistika 2023 PON – VSS

Služby klientom – obetiam a svedkom trestných činov

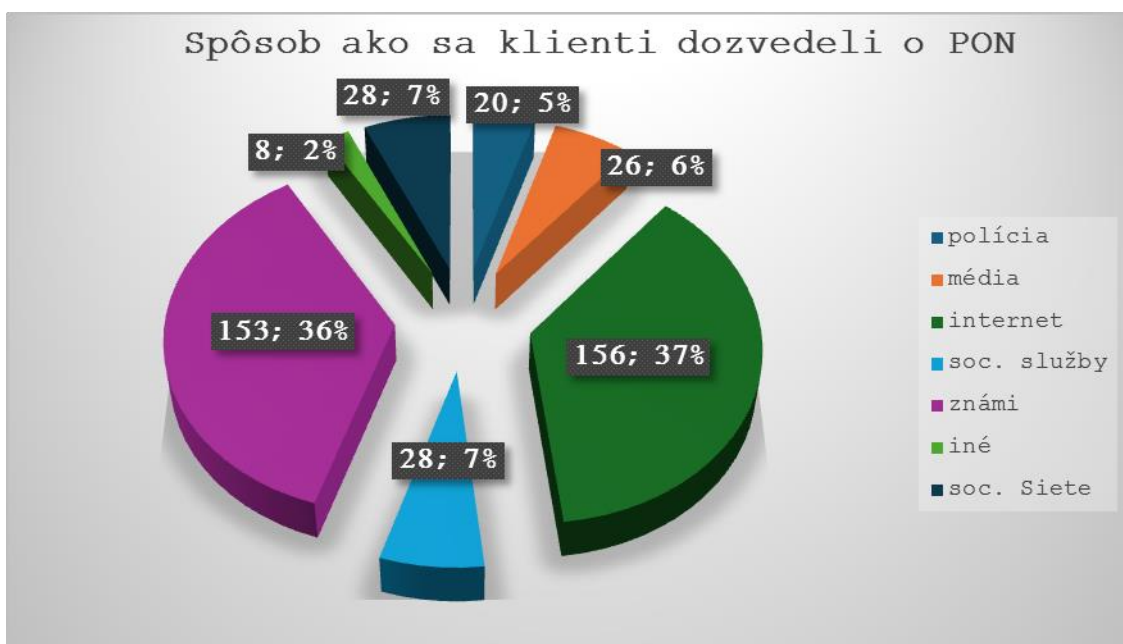
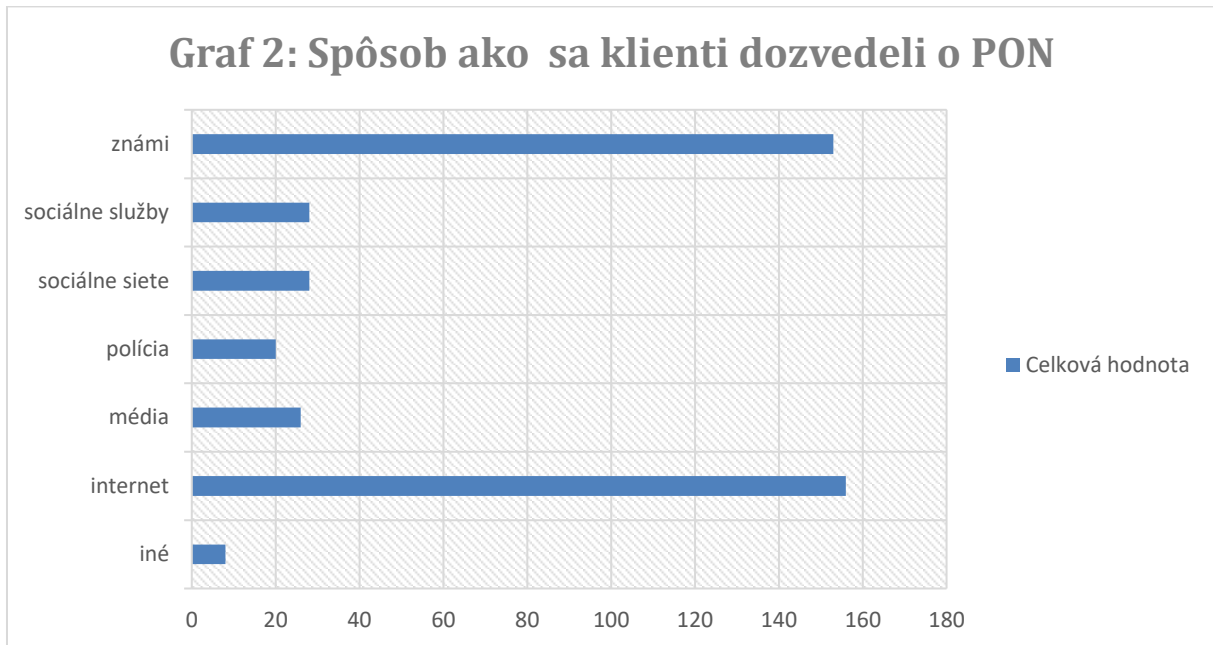
Graf 1 zobrazuje zloženie klientely PON (spolu 413 OTČ) podľa miesta bydliska, kraja z ktorého klient, obeť či svedok oslovili pracovníkov PON.

**GRAF 1: POČETNOSŤ ZASTÚPENIA KLIENTOV V
JEDNOTLIVÝCH POBOČKÁCH PON PODĽA KRAJOV V
ROKU 2023**



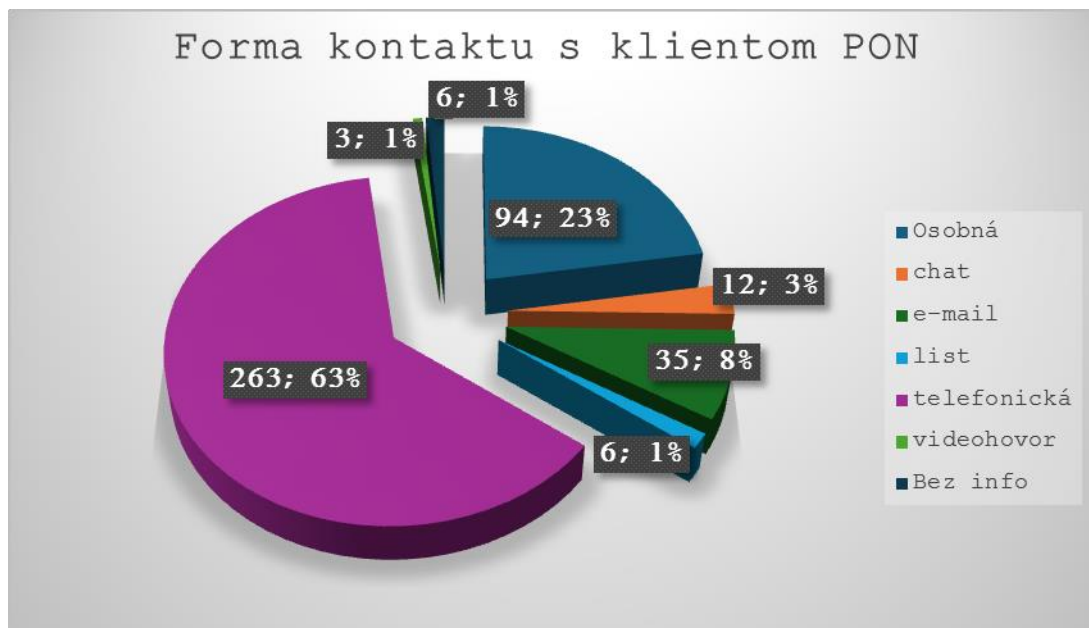
Graf 1 : početnosti aj percentuálne údaje o klientoch podľa krajov SR

Graf 2 ukazuje na spôsob akým sa klienti dozvedeli o ambulatných poradniach či telefonických linkách PON. Pozitívna spätná väzba – v podobe dobrej skúsenosti s našimi službami, je sama o sebe najlepšou reklamou. Taktiež možnosť dohľadať naše aktivity na internete, je zrejme vizitkou kvality.



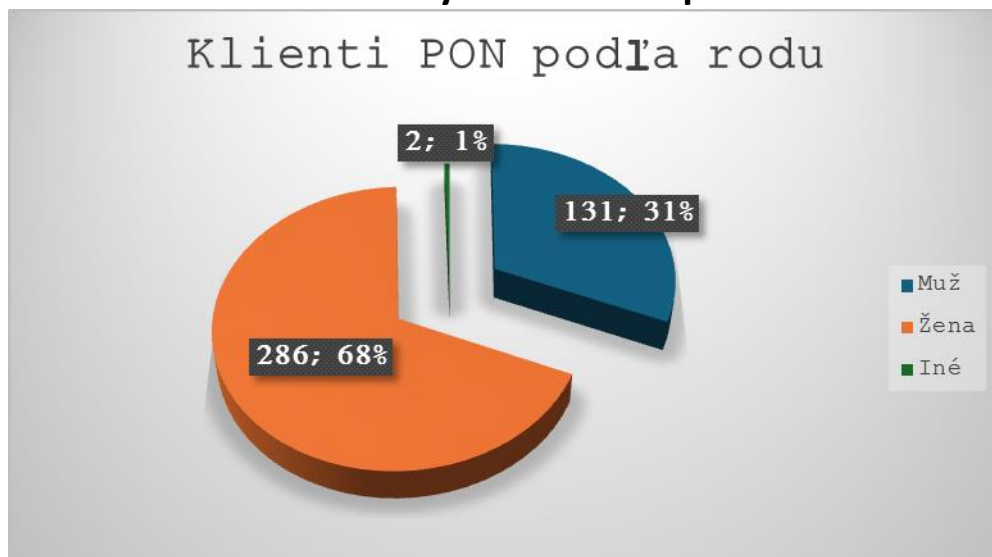
Obdobie po pandémie Covidu, prenieslo mnoho aktivít do on-line priestoru a mnohí, ktorí sa v ňom zorientovali, riešili svoje potreby, záväzky, problémy prednostne telefonicky, čo vidno aj na Grafe 3, kde 64% konzultácií v klientami PON je v telefonicknej podobe. 23% konzultácií je osobného charakteru – ide zväčša o konzultácie s právnikom, advokátom či psychológom, alebo sociálnym pracovníkom.

Graf 3: Charakter formy kontaktu resp. konzultácie s obeťou, svedkom trestného činu v PON v roku 2023



Zloženie klientely Poradní PON 2023 (Graf 4) i krízovej linky PON –NON STOP ostáva zachované v prospech ženskej klientely. Ženy tvorili 68 % klientely, čo predstavuje 286 žien, no zaregistrovali sme aj mierny nárast (v porovnaní s rokom 2022) klientov mužov v počte 131 osôb, čo predstavuje 31%. Do iné sme zaradili klientov, ktorí sa identifikovali ako „nebinárni“.

Graf 4: Zloženie klientely v PON 2023 podľa rodu



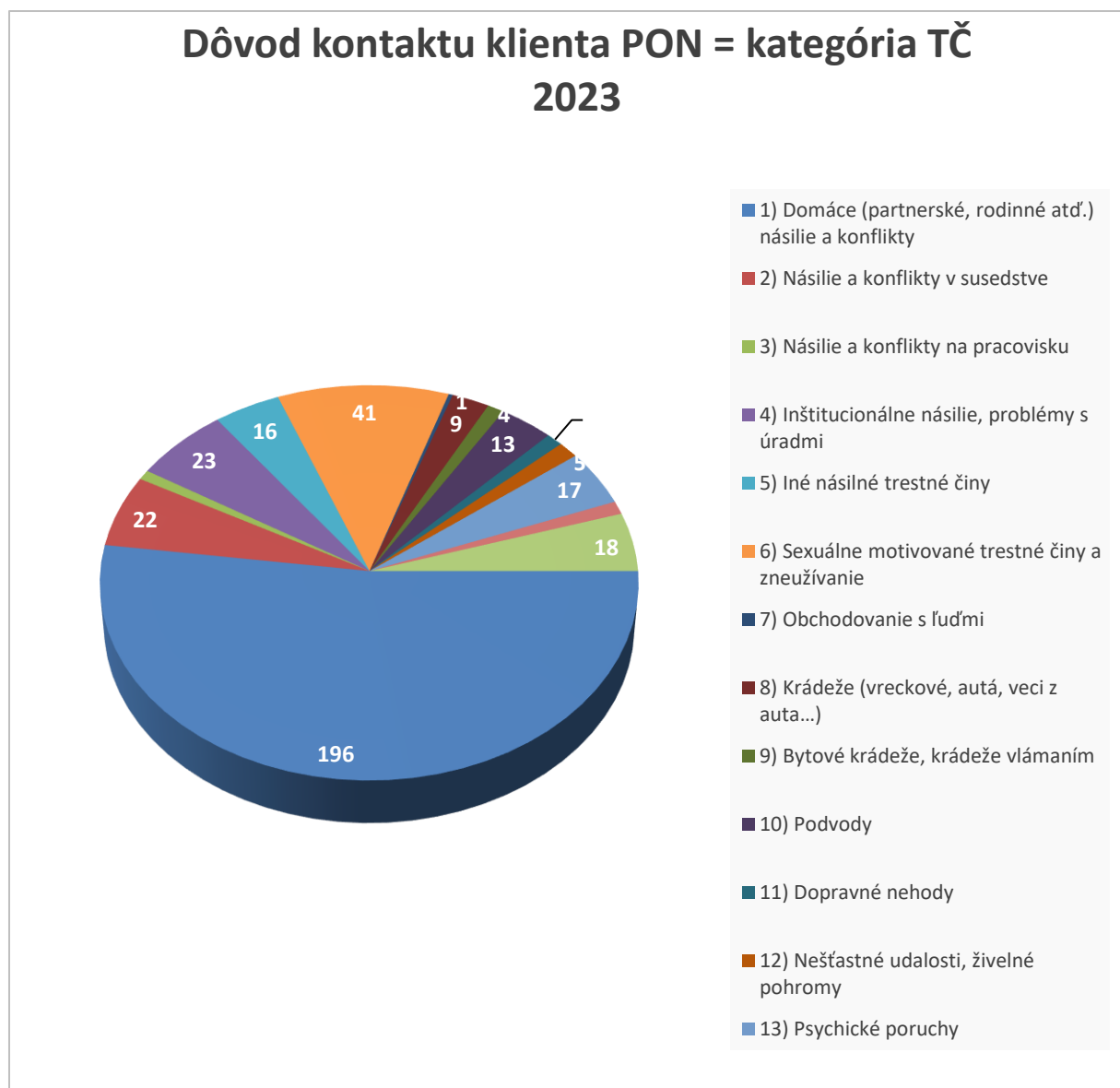
Zastúpenie početnosti jednotlivých kategórií trestných činov (ďalej TČ) riešených vo viacodborovom poradenstve (spravidla psychológ, sociálny pracovník, právnik-advokát) na

pomoc skutočným i potencionálnym obetiam a svedkom trestných činov, ktorých odborní pracovníci PON, profesionálne, ľudsky aj empaticky sprevádzali uvádzame v grafe 5.

Graf 5 sprehľadňuje dôvody pre ktoré nás klienti oslovili, resp. kontaktovali. **Dôvod požiadanej pomoci/poradenstva** v nižšie uvedenom grafe z dôvodu lepšej prehľadnosti vychádza z jednotlivých kategórií trestných činov

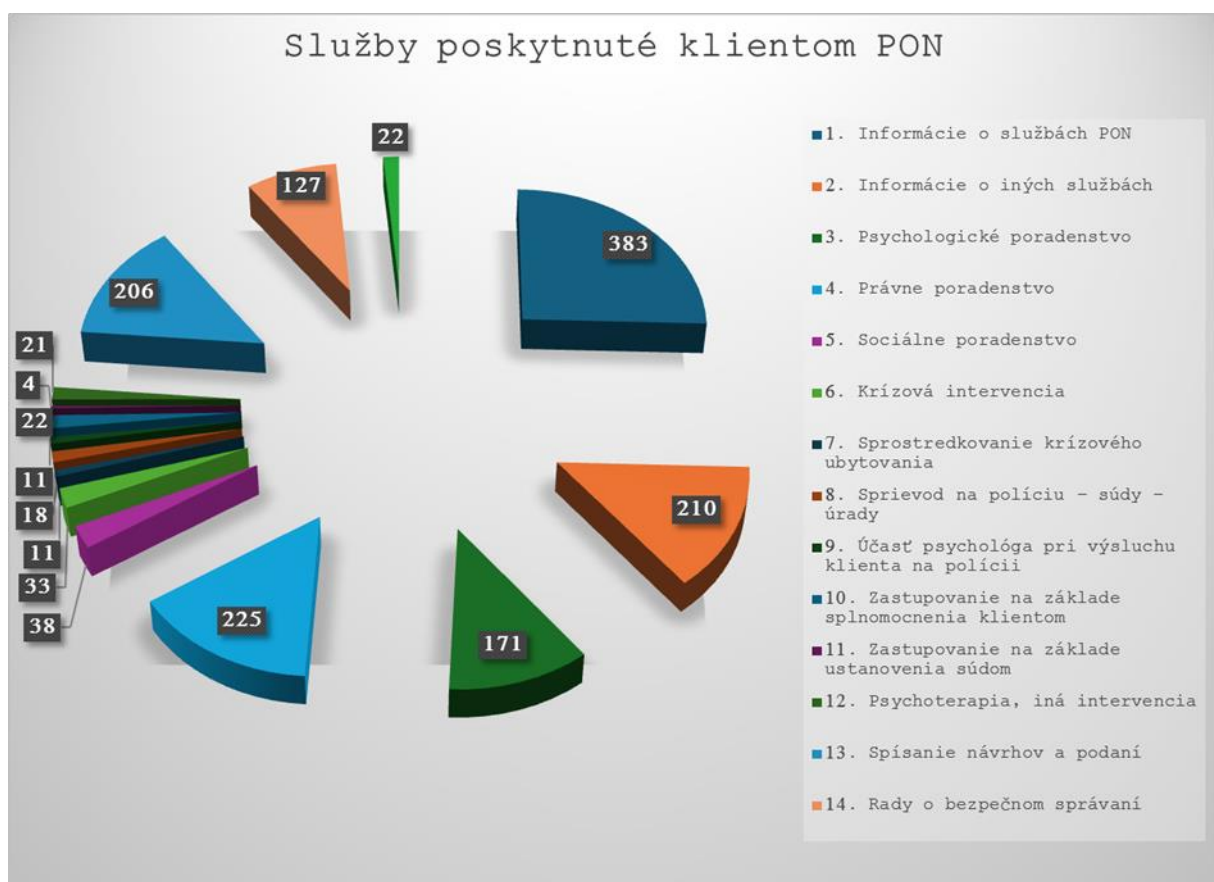
Z grafu 5 vyplýva, že najčastejšou/najpočetnejšou/ kategóriou trestného činu, čo bol zároveň **dôvod kontaktu** klienta s poradňami PON či už osobného, alebo riešeného na Linke PON je trestný čin domáceho násilia, vrátane partnerského a rodinného násilia. Hneď za ním je kategória Sexuálne motivovaného trestného činu a sexuálneho zneužívania. Migrácia, ekonomicko-hospodárska postpandemická kríza sa odrazila na ďalšej kategórii trestných činov riešených v roku 2023 - konkrétne ide o Inštitucionálne násilie a problémy s úradmi.

**Graf 5: Početnosť zastúpenia jednotlivých kategórií TČ 2023 =
Dôvod kontaktu klienta s odborne spôsobilými osobami v PON**



Nasledujúci graf (Graf 6) sumarizuje **Typy služieb poskytnuté klientom poradní PON (graf 6 – vid' nižšie)** – v rámci všetkých krajov Slovenska. Výrazne dominovali prvé dve služby, ktoré sú informačného rázu (služba 1 a služba 2), kedy pracovníci PON informovali o zameraní a činnosti Victim support Slovakia, prípadne o činnosti iných organizácií v závislosti od problému, s ktorým sa klient na nás obrátil. Vzhľadom na dlhoročnú pôsobnosť PON v našich podmienkach dominancia tohoto typu služieb podľa nás poukazuje na rozšírenie diapazónu odborných služieb pre obeť a svedkov trestných činov, ako aj ich užšiu profiláciu v tej ktorej oblasti napĺňania ľudských práv.

Graf 6: Typy služieb poskytnuté odborníkmi PON obetiam i svedkom trestných činov



Medzi ostatnými typmi služieb poskytnutých našim klientom dominovali podľa grafu 6 v uvedenom poradí:

najmä právne poradenstvo,
spísanie návrhov a právnych podaní
a psychologické poradenstvo.

Pri telefonických konzultáciách a konzultáciách prostredníctvom on-line sietí (telefón – mobil, Skype, Instagram, Facebook, videohovor, email) klienti žiadali okrem iných

požiadaviek, najmä rady súvisiace s bezpečným správaním, ktoré by im neskomplikovalo pracovný, osobný, partnerský život a poskytlo možnosti pre uspokojivý život v ekonomicky, socializačne i eticky náročnom postcovidovom období i v čase vojnového rusko-ukrajinského konfliktu za našimi východnými hranicami.

Hospodárenie za rok 2023

Stav majetku (aktív) a zdrojov krytia majetku (pasív) v ročnej účtovnej závierke k 31.12.2023 bol nasledovný:

Strana aktív	2023	2022
A. MAJETOK SPOLU	- €	- €
1. Dlhodobý nehmotný majetok	- €	- €
2. Dlhodobý hmotný majetok	- €	- €
3. Dlhodobý finančný majetok	- €	- €
B. OBEŽNÝ MAJETOK SPOLU	12 902,08 €	10 537,99 €
1. Zásoby	- €	- €
2. Dlhodobé pohľadávky	- €	- €
3. Krátkodobé pohľadávky	4 701,92 €	7 133,52 €
4. Finančné účty	8 200,16 €	3 404,47 €
C. ČASOVÉ ROZLIŠENIE SPOLU	- €	28,20 €
AKTÍVA celkom	12 902,08 €	10 566,19 €

Strana pasív	2023	2022
A. VLASTNÉ ZDROJE KRYTIA MAJETKU SPOLU	- 7 870,08 €	- 10 107,69 €
1. Imanie a peňažné fondy	- €	550,01 €
2. Fondy tvorené zo zisku	- €	- €
3. Nevysporiadaný výsledok hospodárenia min. rokov	- 10 657,70 €	- 15 812,33 €
4. Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	2 787,62 €	5 154,63 €
B. CUDZIE ZDROJE SPOLU	19 487,28 €	18 738,05 €
1. Rezervy	- €	- €
2. Dlhodobé záväzky	309,15 €	299,62 €
3. Krátkodobé záväzky	3 345,68 €	3 365,98 €
4. Bankové výpomoci a pôžičky	15 832,45 €	15 072,45 €
C. ČASOVÉ ROZLIŠENIE SPOLU	1 284,88 €	1 935,83 €
PASÍVA celkom	12 902,08 €	10 566,19 €

Náklady, výnosy a výsledok hospodárenia v roku 2023, porovnané s rokom 2022 boli nasledovné:

Náklady	2023	2022
Spotrebované nákupy	144,83 €	541,25 €
Služby	7 865,73 €	12 358,45 €
Osobné náklady	9 456,05 €	14 615,64 €
Dane a poplatky	- €	- €
Ostatné náklady	116,64 €	492,08 €
Odpisy a opravné položky (fond)	- €	2 879,40 €
Poskytnuté príspevky	- €	- €
Náklady celkom	17 583,25 €	30 886,82 €

Výnosy	2023	2022
Tržby za vlastné výkony a tovar	- €	- €
Zmena stavu zásob vlastnej výroby	- €	- €
Aktivácia	- €	- €
Ostatné výnosy	- €	- €
Tržby z predaja a opravné položky (fond)	550,01 €	2 329,39 €
Prijaté príspevky	7 373,86 €	22 979,57 €
Prevádzkové dotácie	12 447,00 €	10 732,49 €
Výnosy celkom	20 370,87 €	36 041,45 €

Daň z príjmu	- €	- €
Výsledok hospodárenia	2 787,62 €	5 154,63 €

Výrok audítora k ročnej účtovnej závierke, ak vznikla povinnosť jej overenia audítorom

Nevznikla povinnosť overenia účtovnej závierky audítorom.

Prehľad o príjmoch (výnosoch) a výdavkoch (nákladoch)

Výnosy	
Výnosy (príjmy) z činnosti - vlastné zdroje	- €
- tržby z hlavnej činnosti	- €
- tržby z ekonomickej činnosti	- €
- ostatné výnosy	- €
Výnosy (príjmy) na činnosť - súkromné zdroje	3 872,29 €
- dary a príspevky	3 305,00 €
- ostatné výnosy	- €
- verejných zbierok	17,28 €
- z použitia fondu	550,01 €
Výnosy (príjmy) na činnosť - verejné zdroje, príspevky z podielu zaplatenej dane	16 498,58 €
- z verejných prostriedkov	12 447,00 €
- z podielu zaplatenej dane	4 051,58 €
Výnosy celkom	20 370,87 €
Náklady (výdavky)	
Náklady na správu a prevádzku	1 790,98 €
Náklady na hlavnú činnosť, z toho	15 792,27 €
- Poradne (BA, TT, NR)	15 792,27 €
- Odborná činnosť	- €
Náklady na ekonomickú činnosť	- €
Poskytnuté príspevky cieľovým skupinám	- €
Náklady celkom	17 583,25 €
Daň z príjmu	- €
Výsledok hospodárenia	2 787,62 €

Prehľad príjmov (výnosov) a výdavkov (nákladov) v členení podľa zdrojov

Výnosy (príjmy) z činnosti - vlastné zdroje	
Výnosy z použitia fondu	550,01 €
Úroky v banke	- €
Spolu:	550,01 €
Výnosy (príjmy) na činnosť - súkromné zdroje	
Finančné dary od fyzických osôb	1 880,00 €
Finančné dary od právnických osôb	1 125,00 €
Granty od právnických osôb	- €
Prijaté členské príspevky	- €
Charitatívna reklama	300,00 €
Prijaté príspevky zo zbierok	17,28 €
Spolu:	3 322,28 €
Výnosy (príjmy) na činnosť - verejné zdroje, príspevky z podielu zaplatenej dane	
Dotácie z rozpočtu samospráv	12 447,00 €
Dotácie zo štátneho rozpočtu a fondov EÚ	- €
Príspevky z podielu zaplatenej dane	4 051,58 €
Spolu:	16 498,58 €
Výnosy celkom	20 370,87 €

Priame vykonávanie opatrení sociálnej ochrany detí a sociálnej kurately	
Poradňa TT	12 084,84 €
Ostatné poradne a odborná činnosť	3 707,43 €
Spolu:	15 792,27 €
Správa	1 790,98 €
Náklady celkom	17 583,25 €

Stav a pohyb majetku a záväzkov

Majetok	Stav k 1.1.2023	Prírastky	Úbytky	Stav k 31.12.2023
Dlhodobý majetok	- €	- €	- €	- €
Zásoby	- €	- €	- €	- €
Pokladnica	324,80 €	3,37 €	- €	328,17 €
Bankové účty	3 079,67 €	24 918,60 €	20 126,28 €	7 871,99 €
Odberatelia	- €	- €	- €	- €
Ostatné pohľadávky	3 099,00 €	- €	2 500,00 €	599,00 €
Poskytnuté prevádzkové preddavky	- €	177,95 €	177,95 €	- €
Pohľadávky voči zamestnancom	- €	68,40 €	- €	68,40 €
Daňové pohľadávky	- €	- €	- €	- €
Iné pohľadávky	4 034,52 €	- €	- €	4 034,52 €
Náklady budúcich období	28,20 €	- €	28,20 €	- €
Majetok celkom:	10 566,19 €	25 168,32 €	22 832,43 €	12 902,08 €

Závazky	Stav k 1.1.2023	Prírastky	Úbytky	Stav k 31.12.2023
Závazky zo sociálneho fondu	83,62 €	9,53 €	- €	93,15 €
Ostatné dlhodobé záväzky	216,00 €	- €	- €	216,00 €
Dodávatelia	681,07 €	7 227,34 €	7 074,89 €	833,52 €
Ostatné záväzky	- €	1 978,24 €	1 770,39 €	207,85 €
Nevyfakturované dodávky	- €	- €	- €	- €
Závazky voči zamestnancom	953,57 €	5 206,40 €	5 206,40 €	953,57 €
Ostatné záväzky voči zamestnancom	- €	438,50 €	438,50 €	- €
Závazky voči SP a ZP	- €	3 018,85 €	3 018,85 €	- €
Daňové záväzky	- €	1 221,27 €	1 221,27 €	- €
Závazky voči štátnemu rozpočtu a rozpočtu samospráv	438,00 €	12 447,00 €	12 827,60 €	57,40 €
Iné záväzky	1 293,34 €	116,64 €	116,64 €	1 293,34 €
Ostatné krátkodobé finančné výpomoci	15 072,45 €	760,00 €	- €	15 832,45 €
Výnosy budúcich období	1 935,83 €	1 284,88 €	1 935,83 €	1 284,88 €
Závazky celkom:	20 673,88 €	33 708,65 €	33 610,37 €	20 772,16 €

..Až jedna z troch žien na svete zažíva násilie a zneužívanie..

Áno, vidíte dobre. A táto skutočnosť sa však nemení, ba naopak..tieto štatistiky sú už dlhšiu dobu nemenné. Ženy sú vystavené domácemu násiliu bez ohľadu na to, odkiaľ pochádzajú, čo vyštudovali, koľko majú rokov, či aký je ich výzor. Čoraz viac sú násiliu vystavené na pracovisku, doma, či v škole..**A práve dnes je ten deň, kedy Vás chceme vyzvať, aby sme to spoločnými silami zastavili.**

..Miera tolerancie násilia páchaného na ženách je v našej spoločnosti stále vysoká..

Podľa štatistik z roku 2017 až **4,9%** žien na Slovensku zažilo sexuálne násilie. Z toho 63% po dovŕšení 15 rokov. **Nebudme lahojstajní, pretože len spoločne môžeme prispieť k zníženiu týchto čísel do budúcnosti.**

..Násilie páchané na ženách je závažný spoločenský problém, ktorý sa týka nás všetkých..

*"Keby som mohla mať jedno jediné želanie, bolo by to odstránenie znásilnenia a každej formy násilia na ženách", povedala k dnešnému dňu výkonná riaditeľka UN Women, Phumzile Mlambo-Ngcuka. Menej ako 10 percent žien, ktoré zažili sexuálne útoky a hľadali pomoc, sa zároveň obrátilo na políciu a ohlásilo tieto zločiny. Preto Vám chceme práve dnes pripomenúť, **NEBOJTE SA, sme tu pre VÁS.***

25. november

Medzinárodný deň za odstránenie násilia páchaného na ženách.

„Násilie na ženách je najzávažnejšou formou porušovania ľudských práv žien, ich bezpečnosti a osobnej integrity.“



POMOC OBETIAM NÁSILIA

Trhová 243/2, 917 01 Trnava
e-mail: linka@pomocobetiam.sk
www.pomocobetiam.sk
Linka pomoci: 0850 111 321 (SVK)
0944 254 405 (TT)



V Bratislave, dňa 30.06.2024

Mgr. Iveta Schusterová, PhD.